

classe petebat, obrutus insanis esset adulter aquis. Virg. Æn. 11 : *Quamquam, ó si sollicitæ quidquam virtutis adesset, etc.*

La interjeccion *heu* se halla con dativo en Plauto, un caso por otro. Plaut. in Milit. : *Heu mihi, nequeo quin fleam.* Idem in Merc. : *Heu mihi misero, si ille obierit.* Idem ibid. : *Heu misero mihi; ó en estos lugares se pone heu en lugar de hei.*

Tambien se dice *heu, heu*, repetida, y entónces por la mayor parte se pone sin caso. Idem in Pseud. : *Heu, heu, quam ego malis modis perdidit quod tibi detuli.*

Heus, es tambien adverbio de llamar. Virg. Æn. 1 : *At prior heus, inquit, juvenes, monstrate meorum vidistis siquam hic errantem fortè sororum.*

La significacion de otras interjecciones se puede ver en la nota primera de este libro cuarto.

ÍNDICE

DE LAS CONSTRUCCIONES PARTICULARES QUE SE CONTIENEN EN ESTAS NOTAS POR EL ÓRDEN DEL A, B, C.

A	
Ablativus absolutus.	nota 35
Abrogo	nota 18
Absonus	nota 17
Abstineo.	nota 32
Abunde	nota 61
Abundo	nota 23
Accedo	nota 19
Accubo	nota 22
Ad	nota 32
Addo	nota 50
Adeo, is.	nota 44
Adsum	nota 20
Adversor	nota 21
Æqualis.	nota 11
Afficio.	nota 32
Affinis.	nota 6
Affluo	nota 23
Alienus	nota 17
Alius	nota 47

Animadverto.	nota 32
Antepono	nota 29
Anxius.	nota 7
Appliquo.	nota 30
Appropinquo.	nota 22
Apud	nota 32
Arrogo	nota 28
Aspergo	nota 32
Asuesco.	nota 22
Attendo.	nota 21

C	
Capax.	nota 7
Capio	nota 7
Caveo.	nota 28
Celo, as.	nota 31
Certior	nota 6
Carus	nota 11
Comitor	nota 32
Commonefacio.	nota 45

Communis.	nota 10
Comparativum.	nota 14
Compleo	nota 32
Compos	nota 6
Consanguineus	nota 11
Consciens	nota 7
Consentaneus	nota 12
Consulo	nota 19
Contentus	nota 16
Conterminus.	nota 12
Continens	nota 12
Convenio	nota 22
Cunctus, a, um	nota 8

D	
Damno, as.	nota 25
Declino	nota 32
Deficio	nota 19
Delector.	nota 23
Deprecor	nota 32
Desum	nota 20
Dicor, etc.	nota 37
Dignus	nota 16
Dimensio	nota 34
Distantia	nota 54
Diversus	nota 47
Do.	nota 29
Doctus	nota 6
Doleo	nota 19
Dominator.	nota 32
Dubius	nota 7

E	
Erro, as.	nota 38
Erudio	nota 32
Excēdo	nota 32
Exosus	nota 40
Expers	nota 6
Expleo	nota 32
Exprobro	nota 28
Evado, etc.	nota 44

F	
Fungor	nota 23
Fidus	nota 11

G	
Fecundus	nota 6
Fugio, etc.	nota 26

I	
Gerundia	nota 38
Glorior	nota 23
Gnarus	nota 6
Gratulor	nota 28
Gratulabundus	nota 12

J	
Idoneus	nota 13
Ignarus	nota 6
Ignosco	nota 19
Illacrymor	nota 22
Immineo	nota 22
Imperitus	nota 6
Impleo.	nota 32
Importo	nota 30
Impos.	nota 6
Imprecor	nota 32
In.	nota 47
Incumbo	nota 22
Indormio	nota 22
Induo.	nota 32
Infigo	nota 30
Ingemo	nota 22
Insatiabilis	nota 12
Insideo	nota 22
Insisto	nota 22
Instar	nota 61
Insulto.	nota 22
Insuetus.	nota 6
Insum.	nota 20
Intercedo.	nota 22
Intercludo.	nota 32
Interdico	nota 19
Intersum.	nota 20
Invalo.	nota 44
Invideo	nota 19
Invisus.	nota 11
Invidus	nota 7

J	
Juvat, etc.	nota 26
Juxta	nota 48

L		Perfungor.	nota 23
Lætor	nota 23	Potior.	nota 23
Levo.	nota 32	Potens.	nota 26
Liber, a, um.	nota 16	Precor.	nota 32
Liberi, orum	nota 6	Præco.	nota 22
M		Præsto	nota 22
Mano, as.	nota 23	Præstolor	nota 21
Memor	nota 7	Præficio.	nota 30
Metuo	nota 28	Primus, etc.	nota 17
Minor, aris.	nota 28	Prohibeo.	nota 32
Miseret	nota 26	Promptus	nota 13
Moneo.	nota 31	Pronus, etc.	nota 13
N		Propior	nota 13
Nubo, is.	nota 52	Propius	nota 62
Nullus.	nota 8	Propinquus	nota 12
O		Prosequor.	nota 32
Obedio.	nota 21	Prosum	nota 20
O y heu.	nota 63	Proximus	nota 11
Objicio	nota 28	Prudens.	nota 6
Oblector.	nota 23	Q	
Obnoxius	nota 12	Quà.	nota 53
Omnis, etc.	nota 8	Quò.	nota 56
Onustus.	nota 16	Quamdiu	nota 34
Opus.	nota 13	Quando	nota 34
Obrepo	nota 22	R	
Oro y exoro.	nota 32	Reciprocum	nota 43
Obversor	nota 22	Redundo	nota 23
P		Reus.	nota 6
Par, aris.	nota 11	Rudis.	nota 6
Parco, is	nota 28	S	
Particeps	nota 6	Satis.	nota 61
Participia	nota 40	Saturo.	nota 32
Penetrabilis	nota 12	Secundus	nota 17
Percontor.	nota 32	Securus.	nota 7
Peritus.	nota 6	Similis.	nota 10
Perosus	nota 40	Singuli, etc.	nota 8
Pertæsus	nota 40	Sto	nota 27
Peto.	nota 32 y 36	Studeo.	nota 19
Pœnitet	nota 26	Studiosus	nota 7
Possessiva.	nota 42	Sub.	nota 48
Possum	nota 23	Subeo.	nota 52
		Subrepo.	nota 22
		Sumo	nota 9

Superlativum	nota 11	V	
Superstes	nota 11	Vaco.	nota 19
T		Valeo	nota 23
Tenus.	nota 46	Vagor, aris.	nota 38
Timeo.	nota 48	Versor.	nota 22
U		Versus.	nota 45
Ubi	nota 49	Vestio.	nota 32
Unde	nota 54	Videor.	nota 37
Unus.	nota 8	Volito.	nota 38

FRASES SACADAS

DE LOS AUTORES LATINOS, ASÍ ORADORES COMO HISTORIADORES
Y POETAS,

Muy necesarias al gramático perfecto para la mejor inteligencia y elegancia en hablar la lengua latina, siguiendo el orden de la Copia y reglas de la Sintaxis en la explicacion de aquellos verbos que tengan frases.

Verbos neutros transitivos.

Interest, et refert, etc.

Interest, et refert, importar : v. gr. *esto me importa mucho, y á ti nada* : hoc multum interest, et tua nihil refert. *Tambien se dice* : hoc multum meum est, tuumque nihil. Hoc mea plurima refert, et ad te nullam in partem agit, *vel* tua nullam in partem interest. Hoc valet, spectat, *vel* conducit valde ad meum commodum, et nihil ad te pertinet. Ad res meas ab hac re maximum est pondus, et in hoc res nulla tua agitur. Totum meum commodum hæc res agit, *vel* omnem paginam facit; et nullam vim, nihil ponderis, *vel* momenti ad te hoc habet.

Satago etiam, etc.

Satago, andar solícito y cuidadoso : v. gr. *Pedro anda cuidadoso de mi pleito* : Petrus satagit litis meæ, *y rara vez de lite mea. Tambien se dice* : Petrus est anxius litis meæ, *vel* lite mea.

Petrus est sollicitus lite, *vel pro lite mea, vel de lite, vel lite mea.* Sollicitudo litis meæ Petrum afficit. Sollicitudine litis meæ Petrus premitur, urgetur, torquetur, *vel conficitur.* Lis mea Petro est sollicitudini. Lis mea Petro magnam sollicitudinem, anxietatem, *vel anxietudinem affert.*

Misereor : *tener misericordia ó compasion : v. gr. yo tengo compasion de los pobres :* ego misereor pauperum, *vel pauperibus.* Miseret me pauperum. Misericordia pauperum me habet, tenet, *vel capit.* Ego habeor, teneor, capior, angor, frangor, moveor, commoveor, tangor misericordia, *vel miseratione pauperum, vel erga pauperes. Vel ego doleo, vel condoleo vicem, vel de vice pauperum.*

Oliviscor : *olvidarse : v. gr. no me olvidarè de los beneficios que me has hecho,* non obliviscar tuorum in me beneficiorum, *vel tua in me beneficia.* Beneficia tua oblivione non delebo, *vel de memoria non deponam, vel ex animo, vel ex mente mea non evellam, vel abjiciam.* Memoriam tuorum in me beneficiorum non omitam, *vel oblivioni non tradam.* Beneficia tua non oblitterabo, *vel non obruam oblivione.* Beneficia tua apud me non debebit oblivio. Tuorum in me beneficiorum oblivio mihi non subrepet. Tuorum erga me beneficiorum semper memor ero. Tuorum beneficiorum magnitudinem perpetuò colam, *vel benevolentia, memoriaque prosequar sempiterna.* Memoriam tuorum beneficiorum animo meo fixam tenebo, conservabo, *vel retinebo.* Monumentum tuorum beneficiorum neque excidet, neque elabetur unquam ex animo. Memoriam tuorum beneficiorum nulla debebit oblivio, aut vetustas oblitterabit. Manebit tuorum beneficiorum recordatio, dum vivam. Tuorum beneficiorum, *vel tua beneficia, vel de tuis beneficiis erga me perpetuò recordabor, vel reminiscar; vel tua in me beneficia, donec mihi vita manebit, meminero.*

Verba, quæ auxilium, etc.

Auxiliari alicui, *vel succurrere, vel subvenire :* *ayudar á alguno : v. gr. yo te ayudarè :* ego tibi auxiliabor. Ego feram, afferam, dabo, præstabo tibi auxilium, opem, operam, *vel præsidium.* Ego ero tibi auxilio. Me adjutorem tui exhibebo. Dextram ego tibi tendam, *vel porrigam.* Tibi nervulos adhibebo. Tibi subero.

Patrocinari alicui : *amparar á alguno.* Loco iniquo patrocinari : *socorrer en guerra al lugar mas necesitado.* Significa *iniquus, a, un, cosa desigual.*

Mederi vulneribus : *curar con medicinas las heridas* Mederi labori, *vel inopiæ alicujus : socorrer ó aliviar el trabajo ó la necesidad de alguno.* Mederi erroribus : *desengañarle.* Medicari faciem : *afeitar el rostro.* Blandiri suis vitiis : *excusar sus faltas.* Suis calamitatibus : *aliviar con alguna ocupacion honesta sus trabajos.*

Providere alicui præceptorem, *vel magistrum :* *dar á alguno maestro para que le enseñe.* Providere saluti alicujus consilio : *mirar por la vida de alguno aconsejándole.* Providere aliquid in posterum, animo, et conjectura : *hacer su cuenta para adelante.* Providere sibi ab, *vel ex injuria alicujus : guardarse no le haga agravio alguno.* Providere sibi ex eventibus aliorum : *escarmentar en cabeza ajena.*

Prospicere sibi : *mirar uno por sí.* Alteri : *por otro.* Saluti : *por la vida.* Prospicere senectutem : *no estar lejos de ser viejo.* Prospicere aliquid animo : *considerar alguna cosa.*

Consulere vitæ, saluti, famæ, commodis, utilitati, fortunis, rationibus suis, *vel alterius : mirar por todo esto.* Consulere tempori : *acomodarse con el tiempo y ocasion.* Consulere, providere, *vel prospicere alteri : mirar por otro.* Consulere aliquid æqui, *vel boni : echar alguna cosa á buena parte.* Consulere de aliquo benè : *tratarle bien.* Malè : *mal.* Consulere ex re : *tomar la determinacion segun la ocasion y tiempo.* Consulere in commune, *vel in medium : tratar del bien comun.* Consulere aliquem rem aliquam, *vel de aliqua re : consultar á alguno sobre alguna cosa.* Suis consulere supremis : *aparejarse para morir.*

Commodare alicui : *prestar alguna cosa á alguno para que en la misma especie la vuelva.*

Accommodare alicui, *vel aliquem de habitacione : acomodarle de casa, ó darle casa en donde viva.* Vestem corpori, *vel ad corpus, et coronam capiti, vel ad caput : ajustar el vestido al cuerpo, y la corona á la cabeza.* Accommodare se ad rempublicam : *aplicar á sí el gobierno de la república.* Ensem lateri accommodare : *ceñirse la espada, ó ponerla al lado.* Suum consilium ad alterius accommodare : *conformarse con el parecer de otro.* Accommodare testes ad crimen : *presentar testigos que prueben el delito.* Orationem accommodare auribus audientium : *hablar de manera que entiendan los oyentes.* Rem tempori; *vel tempus rei, vel ad rem accommodare : acomodar la cosa con tiempo.* Accommodare legem : *interpretar la ley cuando es rigurosa.* Se ad nutum, et arbitrium alicujus accommodare : *hacer cualquiera cosa al gusto y voluntad de otro.*

Indulgere valetudini : *mirar por su salud*. Indulgere scholis, vel gymnasiis : *frecuentar los estudios*. Indulgere alteri : *condescender con otro*. Indulgere choreis : *darse á bailes*. Precibus, et lacrymis alicujus : *moverse y condescender con los ruegos y lágrimas de alguno*. Indulgere luxui : *darse al demasiado regalo*.

Sufficere alicquem in locum alterius : *poner á alguno en lugar de otro*. Sufficere vestem : *manchar el vestido* : muricem ; *la grana*. Amor amori sufficit : *amor con amor se paga*.

Dolere vicem, vel de vice alicujus : *pesarle ó dolerse del mal de alguno*. Tambien se dice : casum, mortem, luctum alicujus dolere : *lo mismo*. Dolere ex aliquo, vel de aliquo : *tener dolor y compasión de otro*. Caput mihi dolet : *la cabeza me duele*. Caput mihi dolet á sole : *la cabeza me duele de haber estado al sol*. Mihi hac re oculi dolent : *pésame de ver esto*. Injurias alicujus dolere : *sentir los agravios que á otro le hacen*. Dolet dictum adolescenti imprudenti, et libero : *el mancebo siente de que le digan que es imprudente y libre*. Plus nimio dolet : *grandemente lo siento*.

Detrahere alicui, vel de aliquo : *murmurar de alguno*. Detrahere honori alicujus, vel honorem alicui : *murmurar de alguno quitándole su honra*. Famam alicui ; vel famæ, vel de fama alicujus : *quitándole su buena fama*. Detrahere sanguinem, vel dimittere sanguinem, vel pertundere venam : *sangrar*. Detrahere alicquem in judicium : *llevar á alguno al juez*. Detrahere aliquid de summa : *quitar algo de la cuenta*. De pecunia : *del dinero*. De pondere : *del peso*. Aliquem ex provincia detrahere : *sacarle del gobierno*.

Imponere alicui, vel imponere fraudem alicui : *engañar á alguno*. Imponere legem populis : *dar ley á los vasallos*. Ponere personam alicui : *poner alguno por sustituto de otro*. Imponere onus : *ponerle carga*. Pretium mercibus imponere : *hacer postura en lo que se vende*. Imponere vim alicui : *hacer fuerza á alguno*. Imponere populis vectigal, aut tributum : *echar á los pueblos alcabala ó tributo*. In collum aliquem imponere : *tomarle á cuestras*. Imponere alicui vocabulum : *poner á alguno un mal nombre*. Imponere finem, exitum, fastigium, summam, vel extremam, vel supremam, vel ultimam manum alicui rei, aut operi : *acabar perfectamente alguna cosa*. Tambien se dice : dare finem, vel addere summam manum, vel colophonem alicui rei : *lo mismo*. Vel ducere, vel perducere aliquam rem ad exitum, vel ad umbilicum.

Obtrectare alicui rei : *decir mal de alguna cosa*. Obtrectare legi : *contradecir á la ley*. Laudibus, vel laudes alicujus obtrectare :

parecerle á alguno mal las alabanzas de otro, ir en contra de ellas.

Irasci alicui : *enojarse con alguno*. Lo mismo significan succensio, subirascor, y stomachor, aris. Vicem alicujus irasci : *pesarle del trabajo de otro*. Istud tibi dictum irascor : *enójome contigo por lo que me dices*.

Invidere alicui : *envidiar á alguno*. Tambien se dice : capere, habere, parare, vel conflare invidiam in aliquem. Vel laborare ex invidia alicujus. Vel ardere, incendi, flagrare, æstuaré ; vel inflammari invidia alicujus : *lo mismo*. Invidia dirumpitur : *de envidia muere*.

Deficere animo : *desmayarse*. Viribus, vel animis deficere : *descaecer*. Deficere vita : *morir*. Deficere, vel desciscere ab aliquo : *desamparar á alguno, y rebelarse contra él*. Mihi, vel me vires deficient : *las fuerzas me faltan*.

Studere litteris : *estudiar letras*. Optimis disciplinis, et artibus : *las artes liberales*. Studere pecuniæ : *aplicarse con afecto al dinero*. Studere alicui : *favorecer á alguno*. Studere novis rebus : *inventar novedades ó rebelarse*.

Vacare valetudini, mirar por la salud. Corpori : *por el individuo*. Vacare armis : *andar en guerra*. Choreis : *en bailes*. Epulis : *en convites*. Vacare studiis : *aplicarse á estudiar*. Vacare à scribendo : *dejar de escribir*. A litteris : *de estudiar*. Ab omni negotio vacare : *dejarlo todo*. Vacare morbo : *estar bueno y sano*. Vacare metu : *no tener miedo*. Molestia, et cura vaco : *no tengo cosa que me dé cuidado*. Vacat mihi studere : *cuidado me cuesta estudiar*. Si vacat tibi, vel vacat tibi tempus, *vel si vacat legere : si estás desocupado y tienes tiempo para leer*.

Dativo item adherent, etc.

Abesse domo, vel à domo : *estar ausente de casa*. Urbe, vel ab urbe ; *de la ciudad*. Abesse alicui : *faltar á alguno, desfavorecerle*. Abesto à sole : *no me quites el sol*. Absit : *no lo permita Dios*. Verbis meis absit detractatio : *no lo digo por querer murmurar*. Verbis meis absit invidia : *no digo esto por quererle mal*.

Adesse in causa : *estar en lo que dice*. Adesse spectaculis : *asistir á las fiestas, juegos ó comedias*. Concioni : *al sermon*. Adesse judici : *ser asesor del juez*. Alicui adesse : *favorecer á alguno*. Huc ades, mi Deus : *favorecedme, Dios mio*. Adesdum : *ven acá*.

Deesse sibi : *no mirar por sí*. Officio suo deesse : *faltar á su*

obligacion y á lo que debe. Deesse occasione : *no aprovecharse de la ocasion.* Vide, ne tibi desis : *mira no faltes á lo que debes.*

Interesse convivio ; *asistir á un convite.* Rebus divinis : *á los oficios divinos.* Negotiis interesse : *hallarse en los negocios, tratarlos.* Nostro sermoni interfuit : *en nuestra conversacion se halló.*

Subesse alicui : *ayudar á alguno.* Causa subest : *hay razon.* Nox subest : *la noche viene.* Dies : *el dia.* Tibi vita supersit : *Dios te guarde.* Modò mihi vita supersit : *con tal que viva.*

Et quæ obsequium, etc.

Obsequi voluntati alterius : *condescender con el querer y voluntad de otro.* Suae voluntati : *con sus apetitos.* Imperio alicujus obsequi : *estar á su mandado.* Tibi in omnibus obsequar : *en cuanto me mandares te obedeceré.* Tambien se dirá : in omnibus parebo tuis mandatis, *vel obsequar, parebo, obtemperabo, morem geram tuæ voluntati.* Vel voluntatem tuam sequar. Tua mandata exequar. Effectum dabo, quod mandasti. Tuæ voluntati mea voluntas serviet. Voluntatem meam cum tua jungam, *vel ad tuam aggregabo.* Vel in omnibus tua mihi voluntas lex erit, atque norma.

Gratificari alicui de re aliqua : *mostrarse agradecido de alguna cosa dándole algo.* Gratificari libertatem domino : *agradecerle la libertad á quien se la dió.* Nobis Deus gratificatur, non facit gratum : *Dios nos hace bien, no por paga.*

Morigerari alicui, *vel* morem gerere alicui : *obedecer á alguno.*

Satisfacere creditoribus : *pagar á los acreedores.* De re familiari, *vel* de visceribus suis : *con su hacienda.* Satisfacere amicitiae : *cumplir con la amistad.* Disputationi, et argumento satisfacere : *responder bastantemente al argumento.* A te mihi satisfactum est : *estoy satisfecho, ó disculpado estás conmigo.* Satisfacere naturæ, *vel* vitæ : *morir.* Tambien se dice : edere, emittere, profundere spiritum, *vel* animam. Concedere naturæ, *vel* fato. Agere animam. Migrare ad superos, *vel* è vita. Commutare vitam cum morte. Fundere vitam, *vel* extremum halitum. Effundere extremum spiritum. Obire diem, *vel* mortem. Oppetere mortem. Efflare, *vel* exhalare animam, *vel* vitam. Explere fatales annos, renuntiare vitæ. Resignare lumina morte. Cedere, excedere, discedere, *vel* egredi vita, *vel* è vita. Dispergere vitam in auras. Reddere animam, *vel* reddere animam in vacuas auras. Defungi vita. Diem extremum morte conficere.

Parere legibus : *obedecer las leyes.* Parere libidini : *entregarse*

al vicio de la torpeza. Gulæ : *al vicio de la gula.* Parere promissis : *cumplir lo prometido.* Intercessori parere : *condescender con el que pide alguna cosa.*

Servire tempori, *vel* scenæ : *acomodarse con el tiempo.* Valentudini servire : *mirar por la salud.* Servire culturæ : *ser labrador.* Commodis alterius servire : *atender y mirar por los provechos de otro.* Gloriæ, laudi, existimationi alicujus : *por la honra y reputacion de alguno.* Servire rumori : *andar oyendo novedades.* Posteritati servire : *cuidar de lo venidero.* Servio matrimonio filiae : *trato de casar á mi hija.*

Cedere alicui in aliqua re : *darse por vencido.* Cedere urbe : *dejar ó salir de la ciudad.* Patria, loco, domo, *vel* à, *vel* ex patria, etc. : *dejar la tierra, la patria, la casa.* Bonis cedere, *hacer pleito de acreedores.* Cedere foro : *quebrar el cambio.* Spatiis cedere alteri : *dejar por cortesía pasar á otro.* Cedere iræ : *desenajarse.* A conjuge cedere : *apartarse de su mujer.* Cedere pudori : *mirar por el pundonor.* Famæ : *por la fama.* Cedere provocationi : *desistir de la apelacion.* Liti : *dejar el pleito.* Intercessioni cedere : *desistir de la oposicion.* Remedia morbo cedunt : *no vencen la enfermedad las medicinas.* Remediis morbus cedit : *aprovechan los remedios.* Cedere vita, *vel* è vita : *morir.* In vicem alicujus : *darle sus veces.*

Nubere viro, *vel* cum viro : *casarse la mujer con alguno.* Pedro casará contigo á su hija : Petrus dabit, *vel* collocabit filiam suam tibi nuptum, *vel* in matrimonium dabit tibi filiam suam, *vel* filiam suam tibi junget connubio stabili, *vel* tibi genero filiam suam dabit. Tú te casarás con la hija de Pedro : tu duces uxorem *vel* in matrimonium filiam Petri. Tibi adjunges, *vel* in matrimonio habebis filiam Petri. Casarse el hombre ó la mujer : *contrahere matrimonium, jugum matrimonii subire.* Pati justos hymenæos. Vinculo jugali se alicui sociare. Moliri nuptias : *ser casamentero.* Nubilis virgo : *doncella de edad para casarse.*

Adversari libidini : *resistir á su antojo y pasión.* Obsistere libidini : *lo mismo.* Obsistere dolori, fortunæ, injuriæ : *resistir el dolor, la fortuna, injuria, etc.* Hæc inter se repugnant : *no concuerdan estas cosas.* Resistere dolori : *sufrir el dolor.* In media voce resistit : *se queda á la mitad de las palabras.* Refragatur illi ingenium : *no le ayuda nada el ingenio.* Memoria : *la memoria.* Indoles : *el natural.*

Obstare conatibus alicujus : *sacar la cara ó estorbar los intentos de alguno.* Obstare sibi invicem : *impedirse unos á otros.*

Antestare aliquem, *vel* alicui : *aventajarse a otro, ó estar delante de él.*

Antecellere, *vel* excellere aliquem, *vel* supra, *vel* inter alios ingenio, et scientia : *aventajarse á alguno sobre todos en ingenio y sabiduria.* Anteire alicui, *vel* aliquem, *vel* præcedere aliquem scientia : *lo mismo.*

Mullaque denique composita ex verbis neutris.

Acclamare alicui : *aclamar ó victorear á alguno.* Acclamare in aliquem : *ser todos contra él dando voces : aclamar en contra.*

Accubare, *vel* accumbere mensæ, *vel* ad mensam apud aliquem : *comer en casa de uno á su mesa.*

Apparere alicui, *vel* ad obsequium alicujus : *estar á punto el paje para lo que su señor le mande.*

Assurgere alicui : *hacer comedimiento á alguno ó levantarse á hacer la cortesía.*

Assidere alicui, *vel* ad aliquem : *sentarse junto á otro.* Assidere alicui dextra : *sentarse á su mano derecha.* Assidere litteris : *estar continuamente estudiando.* Insano mulier assidet : *poco le falta para estar loca.*

Assistere divinis, *vel* sacris : *asistir á los oficios divinos.* Assistere ad fores alicujus : *estar á la puerta de alguno.* Assistere contra aliquem propter aliquem : *oponerse á otro por favorecer á alguno.*

Adhærere, *vel* adhærescere justitiæ : *juntarse á los buenos.* Lateri, *vel* ad latus alicujus : *apegarse al lado de otro.*

Assuescere alicui rei : *acostumbrarse á alguna cosa.* Assuescere ab infantia, à teneris, ab incunabilis, ab ineunte ætate : *acostumbrarse á ella desde niño.*

Congruere, *vel* convenire sententiis alicujus : *convenir con el parecer de otro.* Cum indole tua mihi congruit : *los dos somos para en uno : en todo convenimos.*

Convenire aliquem : *hablar á alguno.* Convenire in unum locum : *irse á juntar á un lugar.* Convenire aliquem in iudicium, *vel* in jus : *citar á alguno delante del juez ó llamarle á juicio.*

Insidere equo : *ponerse á caballo.* Toro insidere : *echarse en la cama.* Insidere in sella : *sentarse en la silla.* Dolor insidet manibus, et pedibus : *el dolor está en las manos y en los piés.* Capiti : *en la cabeza.* Insidere hostibus effugia : *cortar el paso á los enemigos.* Insidere arcem : *ocupar la fortaleza.*

Indormire causæ : *hacer el negocio con poco cuidado.* Crapulam, *vel* vinum indormire *vel* edormire : *digerir la embriaguez ó el vino durmiendo.*

Illudere dignitati alicujus : *no respetar la dignidad de alguno.*

Illudere chartis : *escribir de burlas.*

Incumbere toro : *recostarse en la cama.* Incumbere stramentis : *dormir en pajas.* Incumbere pecuniæ : *poner todo su cuidado en el dinero.* Litteris, *vel* ad, *vel* in litteras : *en las letras.* Incumbere ferro, *vel* gladio, *vel* in gladium : *matarse á si mismo.* Tambien se dice : *afferre sibi manus.* Eripere sibi spiritum, consciscere sibi necem, *vel* mortem. Parare sibi mortem, lethum, *vel* interitum manu. Exigere à se supplicium morte voluntaria. Convertere in se manus violentas : *lo mismo.*

Insistere hastæ, *vel* in hasta : *escribir ó afirmarse en la lanza.* Pedibus : *en los piés.* Manibus : *en las manos.* Digitis : *en los dedos.* Insistere argumento : *porfiar en argüir.* Pugnæ insistere : *porfiar en pelear.* Insistere vestigiis alicujus : *imitar á alguno.* Vestigia sua insistere : *asentar ó afirmar bien los piés.* Negotium insistere, *vel* manus : *continuar ó proseguir el negocio ó el ejercicio del oficio.* In re aliqua mente, et animo insistere : *no dejar el negocio de la mano hasta concluirle.* Insistere viam : *caminar.*

Ingemere, *vel* ingemiscere morti alicujus : *llorar la muerte de alguno.* Propriis ingemere malis : *llorar sus propios males y ductos.* Tambien se dice : *edere ploratum : llorar.* Facere fletum. Dmittere lacrymas. Profundere lacrymas, *vel* vim lacrymarum. Dedere se lacrymis. Humectare vultum lacrymis. Rigare ora lacrymis, *vel* fletibus. Fundere, *vel* effundere, *vel* dare lacrymas : *lo mismo.*

Incessit mihi cupido : *yo tengo deseo.* Incessere aliquem : *provoocar á alguno ó acometerle.* Incessit in urbem pestis, *vel* lues pestifera : *la peste ó pestilencia se ha entrado en la ciudad.* Tremor magnus mihi, *vel* me incessit : *yo tengo grande temor, ó estoy temblando de temor y miedo.* Aunque el temor es efecto del miedo, se toman por una misma cosa. Tambien se dice : *pavor occupat, vel* habet me. Terror habet pectus meum. Horror quatit mihi membra. Sanguis meus currit formidine. Tremor currit per ossa mea. Tremor occupat artus meos. Pulsor, *vel* concutior, *vel* captus sum timore, *vel* metu, *vel* formidine.

Illacrymari, *vel* illacrymare morti alicujus : *llorar la muerte de alguno.* Malis humanæ vitæ : *los trabajos de esta vida.*

Instare vestigiis alicujus : *seguir á alguno.* Instare aliquem ad

judicem : poner á alguno delante del juez. Pericula nobis instant : peligros nos amenazan. Bellum : guerra. Caedes : muertes. Senecta : la vejez viene sobre nosotros. Animus majoribus instat : el corazón aspira á cosas mayores.

Imminere alicui mortem : amenazar á alguno con la muerte. Fames, et direptio nobis imminent, vel impendent : hambre y robos están sobre nosotros. Exercitus urbi imminet : el ejército cerca la ciudad. Tempestas á Deo nobis imminet : Dios nos amenaza con tempestad.

Insilire scapham, vel in scapham : entrar en la barca ó embarcarse. Insilire undis : saltar al agua. In equum insilire : montar á caballo. Taurum fessum insilire : á toro muerto gran lanzada.

Occurrere alicui : salir al encuentro ó recibir á alguno. Occurrere ad iudicium : presentarse en juicio. Occurrere malevolentiae alicujus : oponerse á la mala voluntad de otro. Sententiae : á su parecer.

Obequitare castris, vel castra : visitar á caballo los reales del ejército.

Obluctare arenam : romper la arena. Frustra obluctatur morti : la muerte no tiene resistencia.

Obniti adversis : estribar y resistir contra lo adverso.

Præstare fidem alicui : dar palabra á alguno. Operam alicui : darle su ayuda. Honorem alicui : honrarle. Favorem alicui : favorecerle. Officium alicui : cumplir con la obligación que se debe á alguno. Periculum mercium alicui præstare : asegurar á alguno las mercaderías. Iter tutum alicui : asegurar el paso. Amorem alicui : amar á alguno. Consilium alicui : aconsejarle ó darle consejo. Præstare culpam, aut periculum alicui : asegurar á alguno de la culpa ó peligro, tomarle sobre su cuenta y conciencia. Præstare se virum prudentem : hacer como hombre prudente. Præstat mihi : mas me vale ó mejor me es.

Præcurrere alicui, vel aliquem scientia : aventajarse á otro en sabiduría. Virtute : en valor. Ætate : en edad. Præcurrere adventum alicujus : salir al encuentro al que viene. Equis albis aliquem præcurrere : adelantarse como triunfando de alguno.

Præire alicui, vel aliquem voce, vel scripto : irle diciendo ó leyendo á alguno lo que ha de decir.

Prælucere majoribus suis : ilustrar su linaje.

Præsidere urbi : gobernar la ciudad. Iudicio præsidere : ser presidente de sala. Præsidere quæstionibus disserendis, vel agitando : presidir en las conclusiones. Ludis : en las fiestas ó juegos, y mandar en ellas.

Succumbere fortunæ : rendirse ó ceder á la fortuna. Oneri : echarse con la carga. Labori : rendirse con el trabajo. Senectuti : con la vejez, no poder sufrirla. Doloribus : no poder sufríroslos. Succumbere fati : morir. Precibus alicujus succumbere : condescender con los ruegos de alguno. Succumbere animo : desmayar. Succumbere somno : dormir. Tambien se dice : capere somnum, vel dulcem quietem, vel munera somni. Ducere, vel inire somnum. Dare se somno. Dare quietem per membra, vel membra sopori. Dare lumina somno. Laxare curas somno. Laxare, vel levare membra dulci, vel placida quiete : lo mismo. Tambien se dice : dare membra sopori. Mandare artus somno. Dare se somno, vel lumina somno : echarse á dormir. Tambien se dice : endymionis, vel epimeridis somnum dormire ; vel dormire in utramque aurem, vel somno profundo saginari, vel sepeliri : dormir á sueño suelto.

Subrepat mihi oblivio injuriarum : yo me olvido de las injurias. Metus animo meo subrepat : yo temo. Somnus jam oculis meis subrepat. Jam sopor subit lumina mea. Jam sopor occupat, vel complectitur artus meos, vel jam somnus, vel sopor habet me : durmiendo me estoy.

Subclamare alicui : contradecir ó resistir con voces á alguno. Invidia publica in te subclamat : por tu mala fama todos te aborrecen.

Succrescere gloriæ alicujus : igualar la gloria de alguno. Ætati alicujus succrescere, vel superstitem esse alicui : vivir mas que otro.

Succedere urbi : entrar en la ciudad. Antro : en la cueva. Succedere alicui, vel in locum alicujus : entrar en el oficio y lugar de otro, sucederle. Ad summum honorem succedere : subir á la mayor honra. Ætas succedit ætati : tiempo tras tiempo viene. Ex sententia mihi successit : me aconteció como deseaba, ó á pedir de boca. Tambien se dice : no me sucedió como deseaba : spes me fefellit. Evenit, vel successit præter spem meam. Evenit aliter, ac opinatus eram : al reves de como habia pensado. Vel accidit præter opinionem meam, vel opinio fefellit me, vel hoc fefellit opinionem meam : lo mismo ; esto es, me sucedió al reves de lo que yo habia pensado.

Sextum vult ego, etc.

Victitare, vel vivere palmulis : sustentarse con dátiles. Siliquis : con alholbas. Herbis : con yerbas. Cibario, vel secundano pane : con pan mediano. Victitare, vel vivere de lucro : vivir ó susten-

tarse uno de lo que gana. Vivere exiguo : *pasar con poco.* Rapto, *vel de rapto : con lo que hurta.* Moribus antiquis vivere : *vivir al tiempo antiguo.* Vivere in diem, *vel in horam, vel ex tempore : no acordarse que hay mas dias.* Vivendo vincere aliquem : *vivir mas que otro.* Vivere reipublicæ : *vivir para bien de la república.* Alicui : *para bien de alguno.* Vivere sibi, *vel vivere secum : no depender de nadie.* Ita vivam : *asi Dios me guarde.*

Vesci aura populari : *pagarse de lisonjas.* Vesci voluptatibus : *vivir dado á deleites y gustos.* Vesci aura ætherea, *vel vitalibus auris : vivir.* Tambien se dice : *videre lumen vitale.* Capere vitales auras. Frui communi spiritu. Agere vitam, *vel ætatem.* Exigere ævum. Ducere vitam, *vel ævum, vel animam, vel spiritum.* Traducere, degere, *vel transigere ævum : lo mismo.*

Suspendere verbis : *dejar de hablar.* Labore itineris : *dejar de caminar.* Labore scribendi : *dejar de escribir.*

Potiri optatis : *gozar de lo que uno deseaba.* Potiri voto : *gozar de su deseo.* Thalamis petitis : *de las bodas pretendidas.* Voluptatum : *gozar de sus deleites.* Potiri hostium : *sujetar sus enemigos.* Véase lo que decimos de esta frase en la nota 23, núm. 1.

Laborare fame : *morirse de hambre.* Laborare ex inscientia : *pecar de bobo.* Ex ambitione : *de pretendiente de honra.* Ex invidia : *de envidioso.* Laborare morbo : *estar enfermo.* Febri, *vel de feбри : estar con calentura.* Laborare ex intestinis : *tener mal de tripas.* Laborare egestate : *tener necesidad.* Laborare inedia : *no tener que comer.* Laborare causa : *tener mal pleito.* Nota infamiæ : *tener mancha en su linaje.* Laborare pedibus : *estar malo de los piés.* Capite : *de la cabeza.* Chiragra : *de gota en las manos.* Podagra : *de gota en los piés.* Laborare odio : *ser aborrecido.* Laborare fœnore : *ser logrero.* Ære alieno laborare : *estar empeñado ó adeudado.* Tambien se dice : *conflare æs alienum.* Oppressus esse ære alieno. Habere multum æs alienum, *vel multum æris alieni : lo mismo.* Civitas re frumentaria laborat : *á la ciudad falta trigo.* Illa utero laborat : *preñada está.* De hac re non laboro : *esto no me da cuidado.* Valde laboro : *me da mucho cuidado.*

Constare animo, et corpore, *vel ex animo : constar de alma y cuerpo.* Sibi constat, *vel constat mente, vel constat illi mens : está constante, no le mudarán.* Tota sibi constat oratio : *toda la oracion va igual y consiguiendo.* Constat hoc mihi tecum : *en esto venimos ambos.* Hoc constat inter omnes : *todos saben esto.*

Valere, *vel posse plurimum apud aliquem : tener gran cabida con alguno, privar con él.* Valere à morbo : *convalecer de la enfer-*

medad. Quidquid valebo, tibi valebo : *cuanto pudiere y valiere, será á tu servicio.* Vale dicere : *despedirse.*

Stare promissis : *cumplir lo prometido.* Tambien se dice : *manere, vel parere promissis.* Addere facta pollicitis, *vel fidem pollicitam dictis.* Vel præstare fidem promissis. Stare ab aliquo : *ser del parecer de alguno.* Stare à mendacio : *estar en defensa de la mentira.* Stare verbis legis : *estar á lo que dice la ley.* Conventibus : *á los conciertos.* Conditionibus : *á las condiciones.* Stare consilio alicujus : *ser del parecer de alguno.* Stare decretis regis : *estar, obedecer al decreto del rey.* Stare animis : *no perder el ánimo, animarse.* Stare loco : *estar en su puesto.* Stare in conspectu : *estar á la vista.* Stare in fide : *estar en lo prometido su palabra.* Stare in sententia : *perseverar en su parecer.* Stat sua cuique dies : *cada cual tendrá su último dia.* Per me non stetit : *no quedó por mí.* Per quem stat hoc? *¿quién queda á pagar esto?* Per me stat : *á mi cuenta queda.*

Uti consilio alicujus : *aprovecharse del consejo de alguno.* Beneficiis : *de las mercedes.* Disciplina : *de la enseñanza.* Uti vitio ætatis : *gozar de la flor de la edad.* Parvo uti : *contentarse con poco.* Via uti : *caminar.* Tambien se dice : *facere, vel insistere viam.* Committre se viæ. Dare se in viam. Capere viam, *vel iter.* Conficere iter. Tenere iter, *vel cursum.* Tendere gressum, *vel iter.* Facere gradum, *vel vestigium, vel iter.* Dirigere cursum, *vel gressum.* Ferre, *vel conferre, vel recipere gressum.* Uti minus commoda valetudine : *tener poca salud.* Uti viribus : *tener fuerzas, aprovecharse de ellas.* Uti teste aliquo : *valerse de algun testigo.* Uti opera alicujus : *valerse ó aprovecharse de la industria ó trabajo de alguno.* Uti remo, et aura : *navegar á remo y vela, ó trabajar con todo esfuerzo.* Uti aliquo valde familiariter, *vel familiarissimè : tener amistad muy estrecha con alguno.*

Fidere, *vel confidere virtute, vel virtuti : confiar en su valor.* Præsidio alicujus : *en el amparo de alguno.*

Periclitari fame : *estar en peligro de morir de hambre.* Siti : *de sed.* Periclitari capite : *estar á riesgo de perder la vida.* Periclitari lobores : *experimentar trabajos.* Periclitari vires ingenii : *examinar ó probar el ingenio.* Periclitari fortunam belli : *probar fortuna en la guerra.*

Affluere divitiis : *tener abundancia de riquezas.* Venustate : *de gracia, donaire y hermosura.* Affluo pecuniis, *vel pecuniæ mihi affluunt : tengo muchos dineros.*

Sum utrinque, etc.

Esse in optatis : *desear*. Esse in præcipiti : *estar en grande peligro*. Esse apud se : *estar en su juicio ó acuerdo*. Esse in officio : *hacer cada uno su oficio, ó lo que debe*. Esse in ore populi : *andar en boca del pueblo*. Esse senatum : *haber ayuntamiento ó consistorio*. Esse in armis : *andar en la guerra*. Esse in incerto : *estar en duda*. Esse in invidia : *ser envidiado*. Esse in bonis : *poseer su hacienda*. Est mihi in voto : *yo deseo*. Est mihi in animo : *tengo determinado*. Esse ab aliquo : *ser de parte de alguno*. Esse in metu : *andar con miedo*. Esse in ridiculo : *ser cosa de risa*. Bene tibi sit : *buen provecho de haga*. Est mihi tecum actio : *contigo tengo el pleito*. Est mihi iter ad urbem : *voy á la ciudad*.

Verba accusandi, etc.

Accersere, vel arcessere aliquem ambitus : *acusar ante el juez á alguno de pretender honores con dádivas y sobornos*. Arcessere à capite argumentum : *tomar el argumento de sus principios*. Ille sibi mortis causam accersivit : *él se tomó la muerte por sus manos*.

Incusare aliquem probri : *acusar con queja ante el juez á alguno de palabra injuriosa que le dijo*.

Coarguere aliquem avaritiæ : *acusarle á alguno y convencerle de avaricia ó ambicion*. Sceleris : *de maldad*. Coarguit eum res : *la razon le condena*.

Convincere aliquem inhumanitatis : *convencer á alguno acusándole de cruel é inhumano*. Falsi, vel falsitatis : *de falsedad*. Reus convictus conscientia : *reo condenado por su propia conciencia*. Ore suo : *por su propia boca*.

Infamare aliquem parricidii : *infamar á alguno acusándole que mató á su padre*. Furti : *infamarle de que es ladrón*. Infamare rem : *publicar el caso*.

Accusare, vel reprehendere aliquem superbiæ, vel superbiam alicujus : *reprender ó tachar la soberbia de alguno*.

Damnare aliquem capite, vel capitis : *condenar á alguno á muerte*. Damnare aliquem dupli : *condenarle á que pague doblado*. Damnare aliquem ad triremes : *condenar á alguno á galeras*. Ad præsidium : *á presidio*. Ad carcerem : *á la cárcel*. Damnatus fuit ad supplicium : *fué condenado á muerte*. Genus humanum mortalitate damnatur : *todos los hombres están condenados á muerte*.

Deferre aliquem de ambitu : *acusar á alguno de sobornos*. De repetundis : *de cohechos*. Deferre querelas ad aliquem per alium : *quejarse de alguno por medio de otro*. Deferre aliquem apud judicem : *acusar á alguno delante del juez*. Deferre ad aliquem, vel deferre nuntium alicui : *dar nuevas á alguno*. Deferre aliquid alicui in loco beneficii : *hacer algun servicio á alguno ó algo por merced*. Deferre sermonem de aliquo ad alium : *llevar chismes de uno á otro*. Deferre studium suum, et benevolentiam ad aliquem : *ofrecerse por amigo*. Ad senatum aliquid deferre : *poner alguna cosa en el ayuntamiento ó consistorio*.

Postulare aliquem de ambitu, et répetundis : *acusar á alguno de sobornos, robos ó cohechos*. Postulare fidem publicam : *pedir salvoconducto*. Pro aliquo postulare : *interceder en juicio por otro*. Postulare aliquem in quæstionem : *pedir que den tormento á alguno*. Ratio postulat : *la razon pide esto*.

Liberare aliquem supplicio : *librar á alguno del castigo*. Servitute : *darle libertad*. A calumniis aliquem liberare : *librar á alguno en juicio de falsos testimonios*. Liberare se ære alieno : *desadeudarse*. Liberare aliquem culpæ crimine : *darle por libre del delito*. Liberare fidem suam : *cumplir su palabra*. Animum cura liberare : *sacarle de cuidado*. Tædio : *de enfado*. Metu : *de miedo*. Liberare ensem vagina : *desenvainar la espada*. Tambien se dice : *eripere, vel deripere, vel educere, vel detegere ensem vagina, vel ducere ferrum vagina, vel stringere, vel nudare ensem, vel auferre gladium è vagina : lo mismo*.

Alligare se scelere : *darse por malhechor*. Alligare se furti : *darse por ladrón, confesar el hurto*. Alligare se ad pœnam : *obligarse á alguna pena ó castigo*. Alligari uxori : *casarse el hombre*. Alligari viro : *casarse la mujer*. Nuptiis alligari : *casarse el hombre ó la mujer*. Véase el verbo nubo.

Adstringere se scelere : *confesar la maldad cometida*. Adstringere cupiditates : *mortificar las pasiones*. Mores : *las costumbres*. Aliquem furti adstringere : *acusar á alguno de ladrón*. Adstringere frontem : *arrugar la frente con ceño*. Adstringere fidem : *empeñar su palabra*. Adstringere aliquem vinculis beneficiorum : *obligar á alguno gánandole con buenas obras*. Adstringi ad castimoniam : *obligarse á guardar castidad*. Adstringi frigori : *estar temblando de frío*.

Obligare aliquem parricidio : *acusar á alguno de haber cometido parricidio*. Scelere : *maldad*. Furti : *delito de ladrón*. Obligare se scelere : *obligarse al delito*. Pœnæ : *á la pena y castigo*. Se sa-